



SIME SPA

COD. 3850024/839

TYPE SOLIDA

DATE 21.05.2004

PAGE 2/7

POSITION	CODE	DESCRIPTION	MODEL	NOTE	POSITION	CODE	DESCRIPTION	MODEL	NOTE
1	6111401	Testata anteriore Élément antérieur Front section Elemento delantero					Lower tie-rod M10x695 Tirante inferior M10x695		7 7
2	6154101	Elemento intermedio speciale Élément intermédiaire spécial Special intermediate section Elemento intermedio especial			5 E	6000564	Tirante inf. M10 L.795 Tirant inf. M10x795		8 8
2 A	6111301	Elemento intermedio Élément intermédiaire Intermediate section Elemento intermedio		4÷8 4÷8 4÷8 4÷8	6	6000562	Lower tie-rod M10x795 Tirante inferior M10x795 Tirant sup. M10 L.360 Tirant sup. M10x360 Upper tie-rod M10x360 Tirante superior M10x360		8 8 3 3 3 3
3	6111201	Testata posteriore Élément postérieur Rear section Elemento trasero			6 A	6000550	Tirante sup. M10 L.460 Tirant sup. M10x460 Upper tie-rod M10x460 Tirante superior M10x460		4 4 4 4
4	6000402	Bicono 2" Bicône 2" Push nipple 2" Casquillo biconico 2"			6 B	6000551	Tirante sup. M10 L.560 Tirant sup. M10x560 Upper tie-rod M10x560 Tirante superior M10x560		5 5 5 5
5	6000560	Tirante inf. M10 L.295 Tirant inf. M10x295 Lower tie-rod M10x295 Tirante inferior M10x295		3 3 3 3	6 C	6000552	Tirante sup. M10 L.660 Tirant sup. M10x660 Upper tie-rod M10x660 Tirante superior M10x660		6 6 6 6
5 A	6000547	Tirante inf. M10 L.395 Tirant inf. M10x395 Lower tie-rod M10x395 Tirante inferior M10x395		4 4 4 4	6 D	6000563	Tirante sup. M10 L.760 Tirant sup. M10x760 Upper tie-rod M10x760 Tirante superior M10x760		7 7 7 7
5 B	6000548	Tirante inf. M10 L.495 Tirant inf. M10x495 Lower tie-rod M10x495 Tirante inferior M10x495		5 5 5 5	6 E	6000567	Tirante sup. M10 L.860 Tirant sup. M10x860 Upper tie-rod M10x860 Tirante superior M10x860		8 8 8 8
5 C	6000549	Tirante inf. M10 L.595 Tirant inf. M10x595 Lower tie-rod M10x595 Tirante inferior M10x595		6 6 6 6	7	2041000	Tappo cieco 1-1/2" Bouchon plein 1-1/2" Plug 1-1/2" Tapón ciego 1-1/2"		8 8 8 8
5 D	6000561	Tirante inf. M10 L.695 Tirant inf. M10x695		7 7	8	6112500	Valvola termostatica 3/4" Calorstat 3/4" Draft regulator 3/4" Válvula termostática 3/4"		7 7

• Recommended stock parts - Componenti da tenere a scorta

Fonderie Sime S.p.A. - Via Garbo, 27 - 37045 Legnago (Verona) - Tel. +39-0442-631111 - Fax +39-0442-631292 - www.sime.it

COD. **3850024/839**TYPE **SOLIDA**DATE **21.05.2004**PAGE **3/7**

POSITION	CODE	DESCRIPTION	MODEL	NOTE	POSITION	CODE	DESCRIPTION	MODEL	NOTE
9	6001700	Termometro 0-120°C Thermomètre 0-120°C Thermometer 0-120°C Termómetro 0-120° C							
10	6114110	Angolare alluminio Déflecteur de protection Protection from heat Angular en aluminio							
11	2030231	Guarnizione Ø42/55x2 Joint Ø 42x55x2 Gasket Ø 42x55x2 Junta Ø 42x55x2							
12	2041001	Tappo cieco 1-1/4" Bouchon plein 1-1/4" Plug 1-1/4" Tapón ciego 1-1/4"							
13	6000620	Prigioniero M10x58 Goujon M10x58 Stud M10x58 Espártago M10x58							
14	6012500	Guarnizione quadra 70x70x3 Joint caoutchouc piracriten Piracriten square gasket Junta cuadrada 70x70x3							
15	6180103	Flangia quadra 100x100x2" Bride carrée 100x100x2" Square flange 100x100x2" Brida cuadrada 100x100x2"							
16	5064600	Guaina 1/2" L.50 Douille 1/2" L=50 Bulb holder 1/2" L=50 Vaina 1/2" L=50							
17	2041051	Tappo cieco 1-1/2" Bouchon 1/2" FIG. 290 GR. Plug 1/2" Fig. 290 Tapón ciego 1-1/2"							
18	6117821	Pannello porta strumenti Panneau antérieur supérieur							
							Casing front upper panel Panel delantero superior		
					19	2051000	Molla piatta di frizione Ressort de friction Contact spring Muella contactor bulbo		
					20	6000601	Prigioniero M10 L.45 Goujon M10x45 Stud M10x45 Espártago M10x45		
					21	2030224	Guarnizione Ø47,3x61x2 Joint Ø 47,3x61x2 Gasket Ø 47,3x61x2 Junta Ø 47,3x61x2		
					22	5111500	Camera fumo Boîte à fumées complète Complete smoke chamber Grupo camara de humo		
					23	2015000	Molla M0/A8 Ressort M0/A8 Spring clip M0/A8 Muelle M0/A8		
					24	6117703	Pannello post. mantello Panneau postérieur inférieur Casing rear lower panel Panel trasero		
					25	6117603	Traverso post. mantello Panneau postérieur supérieur Casing rear upper panel Panel posterior superior		
					26	2003000	Piolino zincato M5 Piton M5 Zn Pin M5 Zn Tetón M5 Zn		
					27	5107871	Fianco dx mantello Côté droit Casing right hand side panel Panel lateral derecho		3 3 3 3

• Recommended stock parts - Componenti da tenere a scorta

COD. 3850024/839

TYPE SOLIDA

DATE 21.05.2004

PAGE 4/7

POSITION	CODE	DESCRIPTION	MODEL	NOTE	POSITION	CODE	DESCRIPTION	MODEL	NOTE
27 A	5107872	Fianco dx mantello		4			Casing left hand side panel		7
		Côté droit		4			Panel lateral izquierdo		7
		Casing right hand side panel		4	28 E	5107976	Fianco sx mantello		8
		Panel lateral derecho		4			Côté gauche		8
27 B	5107873	Fianco dx mantello		5			Casing left hand side panel		8
		Côté droit		5			Panel lateral izquierdo		8
		Casing right hand side panel		5	29	6104302	Portina spia		
		Panel lateral derecho		5			Regard de flamme		
27 C	5107874	Fianco dx mantello		6			Sight		
		Côté droit		6			Puerta mirilla		
		Casing right hand side panel		6	30	6113000	Schermo portina caricamento		
		Panel lateral derecho		6			Pare-flamme pour porte de chargement		
27 D	5107875	Fianco dx mantello		7			Protection for loading door		
		Côté droit		7			Protección puerta de carga		
		Casing right hand side panel		7	31	6113300	Isolante portina caricamento		
		Panel lateral derecho		7			Calorifuge pour porte de chargement		
27 E	5107876	Fianco dx mantello		8			Loading door glass wool insulation		
		Côté droit		8			Panel aislante puerta carga		
		Casing right hand side panel		8	32	6112802	Portina caricamento		
		Panel lateral derecho		8			Porte de chargement		
28	5107971	Fianco sx mantello		3			Loading door		
		Côté gauche		3			Puerta de carga		
		Casing left hand side panel		3	33	2060101	Spina elastica Ø7x40		
		Panel lateral izquierdo		3			Goupille élastique Ø 7x40		
28 A	5107972	Fianco sx mantello		4			Spring pin Ø 7x40		
		Côté gauche		4			Pincho elástico Ø 7x40		
		Casing left hand side panel		4	34	2050000	Molla portina spia		
		Panel lateral izquierdo		4			Ressort regard de flamme		
28 B	5107973	Fianco sx mantello		5			Spring TDM		
		Côté gauche		5			Muelle puerta mirilla		
		Casing left hand side panel		5	35	6113600	Maniglia		
		Panel lateral izquierdo		5			Poignée		
28 C	5107974	Fianco sx mantello		6			Knob		
		Côté gauche		6			Manija nera		
		Casing left hand side panel		6	36	6003404	Distanziere Ø11 L.15		
		Panel lateral izquierdo		6			Entretoise Ø 11x15		
28 D	5107975	Fianco sx mantello		7			Spacer Ø 11x15		
		Côté gauche		7			Espaciador Ø11x15		

• Recommended stock parts - Componenti da tenere a scorta

COD. **3850024/839**TYPE **SOLIDA**DATE **21.05.2004**PAGE **5/7**

POSITION	CODE	DESCRIPTION	MODEL	NOTE
37	6113500	Leva per catenella Levier pour chaînette du calorstat Draft regulator control arm Palanca cadenilla		
38	6111900	Cerniera per griglia Charnière pour grille antérieure Hinge for front grate Bisagra por parrilla		
39	6112000	Nasello per griglia Arrêt pour grille antérieure Stop for front grate Tope por parrilla		
40	6112401	Vite DIN 923 M8 Vis M8x6 Screw M8x6 Tornillo M8x6		
41	2000320	Vite TSP M8x30 Vis TSP M8x30 Screw TSP M8x30 Tornillo TSP M8x30		
42	5129600	Griglia anteriore Grille antérieure Front grate Parrilla delantera		
43	6112101	Cerniera per porta Charnière pour porte Hinge for door Bisagras puerta		
44	2060100	Spina elastica Ø6x32 Goupille élastique Ø 6x32 Spring pin Ø 6x32 Tapón de expansión Ø 6x32		
45	6111101	Bacinella raccogli cenere Bac de récupération des cendres Ash tray Bandeja de recolección ceniza		3 3 3 3
45 A	6111102	Bacinella raccogli cenere Bac de récupération des cendres		4 4

POSITION	CODE	DESCRIPTION	MODEL	NOTE
		Ash tray Bandeja de recolección ceniza		4 4
45 B	6111103	Bacinella raccolta cenere Bac de récupération des cendres Ash tray Bandeja de recolección ceniza		5 5 5 5
45 C	6111104	Bacinella raccolta cenere Bac de récupération des cendres Ash tray Bandeja de recolección ceniza		6 6 6 6
45 D	6111105	Bacinella raccolta cenere Bac de récupération des cendres Ash tray Bandeja de recolección ceniza		7 7 7 7
45 E	6111106	Bacinella raccolta cenere Bac de récupération des cendres Ash tray Bandeja de recolección ceniza		8 8 8 8
46	6003407	Distanziere Ø9 L.12 Entretoise Ø 9x12 Bushing Ø 9x12 Espaciador Ø 9x12		
47	6112622	Portina camera combustione Porte chambre combustion Combustion chamber door Puerta camara de combustión		
48	6117371	Coperchio mantello Couvercle Casing top cover Tapa de la envolvente		3 3 3 3
48 A	6117372	Coperchio mantello Couvercle Casing top cover Tapa de la envolvente		4 4 4 4
48 B	6117373	Coperchio mantello Couvercle Casing top cover Tapa de la envolvente		5 5 5 5

• Recommended stock parts - Componenti da tenere a scorta

COD. **3850024/839**TYPE **SOLIDA**DATE **21.05.2004**PAGE **6/7**

POSITION	CODE	DESCRIPTION	MODEL	NOTE	POSITION	CODE	DESCRIPTION	MODEL	NOTE
48 C	6117374	Coperchio mantello Couvercle Casing top cover Tapa de la envolvente		6 6 6 6		1232401	Cordone fibra vetro Ø10 Joint étanchéité Ø 10 Glass fibre sealing cord Ø 10 Junta fibra de vidrio Ø 10		
48 D	6117375	Coperchio mantello Couvercle Casing top cover Tapa de la envolvente		7 7 7 7	5103601	Portina camera combustione Porte chambre combustion complète Complete combustion chamber door Puerta cámara de combustión			
48 E	6117376	Coperchio mantello Couvercle Casing top cover Tapa de la envolvente		8 8 8 8	5103700	Portina caricamento Porte de chargement complète Complete loading door Puerta de carga			
49	6112201	Perno per cerniera Ø 7 Pivot Ø 7 Pin Ø 7 Pernio charnela Ø 7			5104802	Mantello Jaquette complète (grise) SOLIDA 3 Grey complete casing SOLIDA 3 Envolvente caldera		3 3 3 3	
50	6112921	Schermo portina combustione Bouclier pare-flamme en fonte Protection for loading door Protección puerta cámara combustión			5104902	Mantello Jaquette complète (grise) SOLIDA 4 Grey complete casing SOLIDA 4 Envolvente SOLIDA 4, gris		4 4 4 4	
51	6113201	Isolante portina camera combustione Calorifuge porte chambre combustion Combustion chamber door insulation Aislante puerta cámara de combustión			5105002	Mantello Jaquette complète (grise) SOLIDA 5 Grey complete casing SOLIDA 5 Envolvente Solida 5 gris		5 5 5 5	
52	6112300	Perno portina aspirazione Pivot pour volet d'admission d'air Pin for primary air flap Pernio puerta aspiración			5105102	Mantello Jaquette complète (grise) SOLIDA 6 Grey complete casing SOLIDA 6 Envolvente SOLIDA 6 gris		6 6 6 6	
53	6113400	Pomello M10 Ø40 Poignée Ø 40 - M10x70 Knob Ø 40 - M10x70 Perilla Ø 40 - M10x70			5105202	Mantello Jaquette complète (grise) SOLIDA 7 Grey complete casing SOLIDA 7 Envolvente SOLIDA 7, gris		7 7 7 7	
54	6112722	Portina aspirazione Volet d'admission d'air Air inlet door Puerta aspiración			5156202	Mantello Jaquette complète (grise) SOLIDA 8 Grey complete casing SOLIDA 8 Envolvente SOLIDA 8, gris		8 8 8 8	
					8075300	Kit pulizia caldaia Kit de nettoyage chaudièreFB			

• Recommended stock parts - Componenti da tenere a scorta

COD. **3850024/839**

TYPE **SOLIDA**

DATE **21.05.2004**

PAGE **7/7**

POSITION	CODE	DESCRIPTION	MODEL	NOTE	POSITION	CODE	DESCRIPTION	MODEL	NOTE
		Cleaning tool set Kit limpieza caldera							
	6050900	Coppia chiavi assemblaggio elementi Barres pour assemblage chaudière Set boiler assembling tools Kit llaves							
<p>Prodotti di Riferimento: Produits de référence: Products reference: Productos de referencia:</p> <p>8058303 Solida 3 8058403 Solida 4 8058503 Solida 5 8058603 Solida 6 8058703 Solida 7 8075703 Solida 8</p> <p>Verificare la corrispondenza con la targhetta caldaia. Vérifier la correspondance avec la plaque signalétique. Check the correspondence with the boiler data plate. Verificar la correspondencia con la tarjeta de la caldera.</p>									

• Recommended stock parts - Componenti da tenere a scorta